ԻՔԻՆՃԻ ՍԷՆԷ — ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԼՍԻ 14 ՄԱՐՏ 1877 — ՆՈՒՄԷՐՈ 110

ՄԻՒՏԻՒՐ ՄԷՍՈՒԼ ԳԷՈՐԳ Ց· ԱՅՎԱԶԵԱՆ

Մէջբերեալ մէջ ուղիղ Ամենազօրեալ Սուլթան Համիտքեանց Պարտեանն մարտ-պատը իմիթիազնեան Ե· 8 իսարէնա-նէմիզ իրապէ օրէնտանդ տարը։ Իրանարն պէհէր սրբասը 5 ղրշ· ապիր տէֆալարտա պրը բագարլրդ օրէնուր։

ՄԱՍԻՍ

ԵԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ

ՄԱԹՊԱՍԱՅԸ ՑԱՐՈՒԹԻՒՆ ՊԱՐՈՆԵԱՆ

Ամբողջ տարի առնէլիք	1 լիրա
,, տարի պրեգ	1/2 ,,
,, իւր պրեգ	1/4 ,,
Միր Նիւսխէսի	50 փարայ

Թուաշրջանը իչիւն Բօսթա իւնճրէթի ա-պանէլիք այնա օրուր։

ԱՍԻԹԱՆԷ 14 ՄԱՐՏ 1877

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Գարատաղ իլէ օլան միւզա-քերաթ պապընտա Լէվանթ Հէ-բուլտ ճումնա իրթէսի կիւնքի Նիւսխէսինտէ սթիտէքինի եա-ղըյոր։

Գարատաղ մուրախխասլարը վէ խարիճիյէ Նազրրը տէվլէթու Սաֆվէթ բաշա հազրէթլէրի պէյ-նինտէ օլան միզաքերաթ տէվամ իթմէքտէ տիրլեր։ Պապը Ամի թարաֆընտան վուգուա կէլմիշ օլան պազը թէքլիֆաթ իւզրինէ, մուրախխասլար Գարատաղ պէյինէ թէլէկրաֆը մախսուս քէշիտէ իթմիշ օլարագ, շիմտի-լիք ճէվապա պէքլէմէքտէ տիր-լեր։ Ամմիշ օլտուղումուզ մալիւ-մաթ մէվսուքէմիզէ նազարէն, Գարատաղլըլար շիմտի Սրից լի-մանընը թալեպ իթմէքտէն վազ կէչմիշ տիրլեր։

— Պու սապահ չրգան թիւրք կազէթալարընդն պէյան իթմիշ օլտուգլարը կիպի, Զաթը հազ-րէթի Շահանէնին նութգու հիւ-մայունունտա թավսիյէ օլունմուշ օլտուղու վէճհ իւզրէ, Գարատաղ մէսէլէսի էօնիւմիւզտէքի հաֆ-թատա Մէճլիսի ումումի թարա-ֆընտան մէվգիի մուպահէսէյ վազ օլունաճագ տրը։

— Ղազէթայի մէգքիւր թէլէկ-րաֆ վէ բօսթա մէմուրլարը հագ-գընտա մուախխարէն իթթիֆազ օլունան վէսիյէ հագգընտա շու հավատիսի վիրէեօր։

Թէլէկրաֆ վէ բօսթա մէմու-րինի հագգընտա իթթիֆազ օ-լունան նապէճա վէսիյէտէն տօ-լաեը, մալիւմաթը մէվսուգէսի օլան պիր մուխտիր, Լօնտրա դա-զէթալարընտան պիր միթէպէր զազէթաեա եազտըզը մէքթուպ-տա, պու պապտէ բօսթա վէ թէ-լէկրաֆ Միւտիրի ումումիսինին մէսուլ օլմատըգընը պէեան իթ-միշ տիր։

Պու մատտէ Մէճլիսի ումու-միյէ իհզար օլունմաղա չալեան պիր մէսէլէ օլմազլա, մէպու-սանտան պիրինին պու պապտէ հէյեթին տիզ գաթընը ճէլզ ի-տէճէյի իւմիտինտէ յիզ։

Պու կիւն Ղալաթատա շուրի պու-լան պիր խապէրէ նազարէն, թէ-լէկրաֆ վէ բօսթա ումումի մի-տիրի Եավէր բաշա ազլ օլունուզ եէրինէ Օտեան էֆէնտի նատպ ու թայերին պուրրուլաճագ իմիշ։

— Մաէթթէէսսիւֆ պէեան իտէրիզ քի, տէվլէթի Ալիյէ Ս· Բէթբուգուրկ սէֆիրի Գապուլի բաշա իրթիհալը տալը պագա իթ-միշ տիր· բաշայի միւշարիլէյհ 1861 տէ միւֆէթթիշլիք մէմու-րիեէթի մախսուսէսիյէ Սիբրիա-եա իրսալ գըլըմըշ ըտը· պուն-տան գաթինազար, միւշարիլէյհ պիր տէֆա իզմիր վալիսի, իքի տէֆա թիճարէթ նազրրը վէ քէ-մալը մուվաֆֆագիյէթլէ վիէննա վէ Ս· Բէթբուգուրկ սէֆիրի օլ-մուշ իտի։ Գապուլի բաշա ֆէվ-գէլատէ խասիյէթլէրի հայիզ տէ-յիլ իտի իսկ տէ, չօգ տէվլէթ մէմուրիյէթլէրինտէ պուլունմուշ վէ լայըգը վէճհ իւզրէ իֆայի զիմմէթ իթմիշ իտի։

Լէվանդ Հէրալտ

— Ինկիլիզ ամիրալը սրը ճէյմս Տրամմընտ ճէնապէրինէ պիրինճի ռիւթպէտէն պիր գրթա նիշանը զիյշանը իհսան պույուրուլմուշ տուր։

— Բակուղատան վարիտ օլան պիր գրթա թէլէկրաֆնամէ մէա-լինէ նազարէն, Սութթօրինա ճի-հէթլերինտէ պիր պէօլիւք ասի-լեր մէյտանա չրգմըշ օլարագ, Գարատաղ պէյի քէնտի հարա-քեաթընա միխայիֆէթ իթմէ-յէճէյինի իշղու պէօլիւյիւն սէր-կերտէսինէ պիլտիրմիշ տիր։

— Վիտին վէ Սիլիստրէ գա-լէ վէ իսթիհքեամսթընդն թամի-ր խիթամ պուլմուշ օլարագ, շիմտի Սիսթօվօ, Հիքօբօլի վէ Ռուսճուգ էթրաֆընտա խսթիհ-քեամաթ ինչա վէ գալելեր թա-միր օլունմագտա տրրլար։

— Եունան զըրհլըսը Օլկոնամ սէֆինէսինին գարատանը Մ· Գրիէ-զինէ զամը հազրէթի Շահանէ թարաֆընտան տէօրտիւնճի ռիւթ-պէտէն պիր գրթա մէճիտիյէ նի-շանը զիյշանը իհսան պույուրուլ-մուշ տուր։ Միւմայիլէյհ գաբ-տան, Նասրէտտին վաբօրուն Գօր-ֆու ճէզիրէսի գուրպինտէ զարդ օլտուղու վագրթ, իչինտէքի ա-տէմլերի գուրխարմաղա զայրէթ իրէմիշ իտի։

— Մալթատա պուլունան ին-կիլիզ տօնանմասընդն գօմանտա-նը ամիրալ Հօրնպի Օսպորն նամ սէֆինէյի Գրիտինզէյէ կէօնտեր-մէյէ էմր ալմըշ տրը։ Սէֆինէյի մէզքիւրէ ինկիլթէրրա գրալիչա-սընդն պէօյիւք օղլունուն գարը-սընը (իմբերաթօր Ալէքսանտրընդ դրզը) ալըպ Գալամաքիյէ կիտէ-ճէք տիր· օրատան տախի միւշա-րիլէյհա բրէնսին Ամֆիթրիթ նամ Եունան պէյլիք սէֆինէսինէ բա-քիպէն Պիրէօնա ազիմէթ, վէ թաահիհի միզաճ իչին պիրազ միւտտէթ Ամթինատա իգամէթ ի-տէճէք տիր։

— Շարգ օրատույու հիւմայու-նու միւշիրի տէվլէթու Ահմէտ Մուխթար բաշա հազրէթլերինին մայէթի մէմուրլարը յա գարիպէն Էրզրում ճիհէթինէ ազիմէթ ի տէճէքլերի խապէր ալընմըշ տրը։

— Իմզալանմագ իւզրէ օլտու-ղու թէլէկրաֆնամէլերտէն անլա-շըլան բրօթօգօլ մատտէսինտէ ինկիլթէրրա իլէ Ռուսիա ույու-շամատրգլարընտան իմզալանամա-մըշ տրը· ույուշամատրգլարընդն սէպէպի ասքէր տաղրտրմասը մատտէսի տիր· լաքին շիմտի նէ օլահագ կէրչի հէնիւզ մալիւմ տէ-յիլ իսէտ, Էվրօբա կէօյա ինսա-նիյէթէ խըտմէթ իչին հարպտան գօրգույօր· Ռուսիատա իլանը հարպ իտէմէյօր· տէվլէթի Ալիյէ-էֆ իսէ իթմէյօր· հէր թարաֆ սիլահլանմըշ պէքլէյօր· պունդա-բա պագըլըրսա ումումի Էվրօբա պուհրան իչինտէ օլուպ, իշլեր բէհ գարըշըդ տրը։ Վոֆբի

— Իրան տէվլէթի թարաֆընտան ասքէր ճէմի վէ հուտուտա ասքէր սէվգի մատտէսիյլէ, Իրա-նա Ռուսիա թարաֆընտան զա-պիթ վէ ճէնէրալ կիթաիյինէ տա-յիր ինթիշար իտէն հավատիսին պի էսաս օլտուղունու պու քէր-ռէ Ալխթէր նամ ղճէմ զազէթասը ըէսմէն թէքզիպ էյլէմիշ տիր։

— Մուգատտէմճէ ասարը ա-թինէյի Արէպլիյէյի թէմաշա իթ-մէք իւզրէ Սբանեայա ազիմէթ իտէճէյինի եազմըշ օլտուղումուզ Միհհաթ բաշա հազրէթլերինին Նաբօլիտէն հարաքէթ էյլէտիյինի թէլէկրաֆ հավատիսի օլարագ, զազէթալար ըիվայէթ իտէ յօրլար։

— Կիրիտ վալիսի տէվլէթլու Սամիհ բաշա հազրէթլերի ճու-մաա իրթէսի կիւնիւ Հանիա վա-բօրույա Ցերսաատէթտէն հարէ-քէթ իթմիշ տիր։

— Թունուս հարպիյէ նազրրը ռիւսթէմ բաշա հազրէթլերի եա-ըրը Ցերսաատէթտէն հարէքէթ իտէ յօր։

— Գեաշզար մէմուրու մախ-սուսու Եագուպ պէյ էֆէնտի պու կիւն Ցերսաատէթէ կէլէճէք տիր։

— Մէմէքէթէն գաբու քէտ-խիւտասը իրէնս Գիզա կէչէն կիւն վարնա թարիքիյէ մէզունէն Պուքքէչէ ազիմէթ իթմիշ օլտու-ղունտան, զայպուպէթի էսնասընդ-տա վէքեալէթինի պիրինճի քեա-թիպի ժան Գիզա իճրա իտէճէք տիր· միւմայիլէյհ օն օնպէշ կիւն-տէն սօնրա ավտէթ իտէճէք տիր։

— Ռուսիա հուտուտունտան վարիտ օլան խապէրլէրէ նազա-ըէն, պիր վագրթտան պէրու տէֆ օլմուշ օլան խասթալըգ սօ-վուղուն ավտէթի ճիհէթիյլէ եի-նէ պաշ կէօսթէրմիշ տիր։

— Պիր միւտտէթտէն պէրու Զապթիյէտէ պիթ թէվգրճ իս-թինթագ օլան Շուրայի տէվլէթ ազասընտան Քէմալ պէյին ասա-յիշի մէվկէքէթի իիլալա միւսա-յիտ պազը հալտէ պուլունտու-ղու իսպաթ օլունարագ, քէյֆի-յէթին Մահքէմէյի ճէզայիէյէ հէվալէ օլունարագ, գարիպէն մահքէմէսի իճրա գըլընաճագ ի-միշ։ Ճէրէոտ

— Ինկիլիզ հէքիմէրինտէն օլուպ, մուգատտէմա Սբրզ վէ Գարա-տաղ թարաֆլարընտա պուլունան պիր գաշ զաթ պու կիւնլէրտէ Ցերսաատէթէ կէլէրէք, ճում-մաա իրթէսի կիւնիւ Ինկիլթէրրա պաշ թէրճիւմանը պէրապէրլէրինտէ օլտուղու հալտէ հուզուրու հազ-ըէթի Սատրազամիյէ չրգարագ հագլարընա ըիայէթ օլունմուշ տուր։

— Մուգատտէմճէ Բատօս ճէ-զիրէսինէ նէֆ ու թաղրիպ օլու-նան Մուհիտտին էֆէնտի չայան վէ սեզավար միւսաատէյի հազ-ըէթի բատիշահի իւզէրինէ, ճում-մաա կիւնիւ Ցերսաատէթէ ավ-տէթ վէ միւվասլէթ իթթիյի կի-պի, խթանքէյ ճէզիրէսինտէ պուլունան Շերիճ էֆէնտի տա-խի պու կիւն կէլէճէք տիր։ Մու-մալէյհ Մուհիտտին էֆէնտի ճում-մաա իրթէսի կիւնիւ Պապը վալայի Միլէյսաթբէնահիյէ կի-տերէք, Շէյխ իւլ Իսլամ հազ-ըէթլերի իլէ միւլագաթ իթմիշ-լեր տիր։

— Մալիւմ օլտուղու վէճհ իւզրէ, Լիօն շէհրի իբէք թիճա-ըէթինտէն տօլայը բէք իլերու օլ-տուղու կիպի, Մարսիլիատա տա-խի սապոն թիճարէթինտէն տօ-լայը իլերի տիր· չիմտի պու էքի

չէհրլէրտէ տախի թիճարէթ ա-
զիմ պուհրան իչինտէ տիր։ պի-
րինտէ իբէք ֆապրիգալարը վէ
տիկէրինտէ սապօն ֆապրիգալա-
ը՞ումուէն թամթիլ իթմիշլէր։
Եալընըզ Մարսիլեատա 35,000
ամէլէ սապօն ֆապրիգալարընտան
կէչինմէքտէ տիր։ Լաքին պու
կիւն ամէլէնին պէօյիւք գըսմը
պօշ գալմաղա մէճպուր օլմուշ
տուր։ Ֆրանսա տէվլէթի պու
հալը էսէֆ ու իշթիմալընն տէվամ
էյլէմէսի իչին ազիմ ղայրէթ
իյլէմէքտէ տիր։

—Ցիւնքի կիւն սաաթ եէսի
պուչուգ բատտէլէրինտէ սատրա-
զամ հազրէթլէրի իլէ զաթը ալի-
յի Ամերասքերի վէ Սէրտարը էք-
րէմ վէ Խարիճիյէ, Թօքխանէ,
Պահրիէ վէ Ցախիլիյէ նազըրա-
ը վէ տէօրտիւնճիւ օրտու միւ-
շիրի տէվլէթլու բաշալար հաղա-
րաթը մապէյնի հիւմայուն ճա-
նիպի ալիսինէ ազիմէթլէ թահթը
ըիեասէթի սենիէյի հազրէթի
բատիշահիտէ օլարագ ագտ ի-
տիլէն մէճլիստէ պազը ումուրու
մուհիմմէ իւզերինէ միզաքէրաթ
ճերէեանընտան սօնրա սաաթ սէ
քիզ պուչուգ բատտէլէրինտէ ավ-
տէթ իյլէմիշ տիրլէր։

—Գարատաղլըարը Շգօտրա
Ֆըրգայի ասքէրիյէսի իւղերինէ
պու քէրրէ պիրտէն պիրէ հիւ-
ճում իյլէտիլըլէրի իչիտիլմիշ իսէ
տէ, պունա տայիր հէնուզ պիր
թաֆսիլաթ ալընմատըղընտան,
սըհհէթինէ բէք տէ իթիմատ օ-
լունմամաղ։

—Զաթը հազրէթի Սերասքէ-
րի վէ սէրտարը էքրէմ վէ տէօր-
տիւնճիւ օրտույի հիւմայուն միւ-
շիրի Ահմէտ Մուխթար բաշա
հազրէթլէրի էվվէլքի կիճէ սա-
աթ պէշ ալթը բատտէլէրինէ գա-
տար Պապը սերասքէրիտէ գալա-
րագ, Շգօտրա Ֆրրգայի ասքէ-
րիյէսի գօմանտանը Ցէրվիշ բա-
շա հազրէթլէրիյէ պա թէլէկրաֆ
մուխապէրէ իթմիշ օլտուգլարը
իշիտիլմիշ տիր։

—Մէճլիսի մէպուսան պու
կիւն տախի միզաքէրաթը ալէ-
նիյէտէ պուլունաճագ տըր։

—Բրօթոգոլ պապընտա Լօնտ-
րատան մարտ 13 թարիխիյէ շու
թէլէկրաֆ քէշիտէ օլունմուշ
տուր։

Ռուսիա թարաֆընտան թէք-
լիֆ օլունան բրօթոգոլու հէյեէ-
թի վիւքէլա էսասէն գապուլ ի-
տիպ, պու բրօթոգոլուն միւթէ-
ֆէրրուաթընը վէ սուրէթի թահ-
ըիրիյէսինին թէֆթիշ ու թէտգը-
գը խուսուսունու պիր գօմիսիո-
նու մախսուսէ հէվալէ իյլէտի։

—Պասիրէթ նամ զաղէթա
գավայիմի նագտիյէ պապընտա
աթիտէքի միւհիմ հավատիլէրի
վէրիյօր։

Շերֆֆսատը օլան խտարէյի
սենիյէի հազրէթի բատիշահի միւ-
ճիպինճէ, իխրաճ իտիլէն 5 մի-
լիոն 500,000, վէ հէնուզ պասըլ-
մայուպ, իհթիյաթտա պուլունան
4 միլիոն 500,000, քի ճէման 10
միլիոն լիրալըգ գավայիմի նագ-
տիյէնին իշպու 93 սէնէսի մայի-
սին զայէթինտէն իթիբարէն հէր
սէնէ 500,000 լիրալըգ թէտա-
վիւլտէն բէգ վէ իհրագըյլա 20
սէնէ զարֆընտա քիւլիյէն մահվ
ու իզալէսի մուգաբրէր պուլուն-
սուղունտան, օլ պապատ նէչը
իտիլմիշ օլան գ արարնամէյի մախ-
սուսուն պէշինճի պէնտինտէ տա-
խի կէօսթէրիլտիի վէճճլէ, պի-
րինճի սէնէտէ իհրագ իտիլճէք
օլան գայիմէլէրին թէտավիւլտէն
բէֆի իչին, Մէճլիսի ումումիտէ
վէրիլէճէք գարարա կէօրէ, թէպ-
տիի իգթիզա իտէր իսէ ճայիզ
օլմագ իւզրէ, Այարն վիլայէթի
ճելիլէսինտէ քեային Այարն վէ
Իզմիր վէ Սարուխան սանճագլա-
ըրընըն 72,800 պու գատար քիսէ
հասըլաթը սապրգասը օլան 93 սէ-
նէսի վարիսաթը էօշրիւյէսիյլէ,
Այարն վէ Գօնիա վիլայէթի ճէ-
լիլէլերինին 36,800 քէսէ հասըլա-
թը սապրգասը պուլունան սենէի
մէզքիւրէ աղնամ բուսումու գար-
շըլըգ թախսիս օլունտուղունտան
պունլարը հիւսնիւ իտարէ վէ
իսթիհսալըյլա գարար վէ նիզա-
ը մախսուսունա թէվֆիգան,
հասըլաթը վագբասընը պանգը
Օսմանինին շուպէսի օլան մահալ-
լերտէ շուպէլերէ թէսլիմ իտիլիպ
շուպէ օլմայան եէրլէրին թահսի-
լաթը տախի պուրատա պանգա-
յա թէսլիմ օլունմագ իւզրէ խա-
զինէի մալիյէյէ կէօնտերիլմէսի
մալիյէ նէզարէթի ճելիլէսի ճա-
նիպինտէն մէզքիւր իբի վիլայէթ-
լերէ իշար պույուրուլմուշ տուր։

Եինէ գարարնամէի մէզքիւ-
ուն 7 ինճի պլնտի հիւքմունէ
թէվֆիգան սենէ պէ սենէ թէ-
տավիւլտէն ալընաճագ գավայի-
մին հրֆզըյլա հէր այ թէրաքիւմ
իտէճէք մըգտարընը թայէին օ-
լունան նիզամը տայիրէսինտէ ա-
լէնէն եագըլմասընա նէզարէթ
իթմէք վէ թարաֆը տէվլէթի Ա-
լիյէտէն մէնսուպ պիր զաթը՝ ռի-
յասէթի թահթընտա օլարագ, 6
զաթտան միւրէքքէպ աղասը տա-
խի Պանգը Օսմանի տիրէքթօ-
ռույա թէպաայի տէվլէթի Ալիյէ
վէ էճնէպիյէ սերմայէտարանընը-
տան իպարէթ օլմագ իւզրէ, հաֆ-
թատա իքիշեր կիւն Մայիսի նէ-
զարէթի ճելիլէսինտէ իճթիմա ի-
տճէք օլան գօմիսիոնուն սուրէ-
թի թէշքիլի մատտէսի տէ նէզա-
ըէթի միւշարիլէյհա իլէ Շուրայի
տէվլէթ ռիյասէթի ճելիլէսի պէյ-
նինտէ տերտէսթի մուխապէրէ
օլտուղունտան, գօմիսիոնուն թէշ-
քիլինտէն սօնրա հէյեէթի միւճ-
թէմատընընը իսմիրիյէ վէզայի-
ֆինէ տայիր օլան նիզամնամէ լա-
հիյատարընն նէչը ու իլանը մու-
գարրեր պուլունմուշ տուր։

—Պէյօղլու զաղէթալարը միւխ-
պիրլէրինտէն պազըսը Հէյեէթի
մէպուսանընն սալը կիւնիւ վուգու
պուլան իճթիմաը ալէնիյէսինտէն
սօնրա, ռէյիսի մէճլիս ամթու-
ֆէթու Ահմէտ վէֆիգ էֆէնտի
հազրէթլէրինտէն պիր միւլագաթ
թալեպ իյլէեէրէք, մուվաֆֆագ
օլմուշլար տըր։ Միւզաքերաթտա
հազըր պուլունան զաղէթաճըլար
միւզաքերաթը քէմալը մէհարէթ-
լէ իճրա իթտիրաիյինտէն տօլայը
ռէյիսի միւշարիլէյհի թէպրիք
իթտիքտէն սօնրա, հէր պիր իճ-
թիմայը ալէնիտէ հազըր պուլու-
նապիլմէլէրի իչին քէնտուլերինէ
տայիմի պիլէթլէր իլթա օլունմա-
սընը ռէյիսի էֆէնտի հազրէթլէ-
րինտէն ռէճա իյլէմիշ տիրլէր։

Ահմէտ վէֆիգ էֆէնտի իշպու
թալեպին եէրլի օլտուղունու
թաստիգ իլէ պէրապէր, պու մէ-
սէլէ տախիլիյէ նէզարէթինէ ա-
յիտա օլտուղու ճիհէթլէ։ Թալէպ-
լերինի թէրվիճ իտիմէտիրինտէն
տօլայը պէյանը նազարէթ իյլէ-
միշ տիր։

Ռէյիսի միւշարիլէյհ մաթ-
պուաթը մէճլիստէ մէվգիր միւ-
զաքերէյէ վոզ օլունան գավանին
լահիալարընը պիրէր նիւսխէսի-
նին կազէթա մուխպիրլէրինէ ի-
թասընա տայիր օլան իսթիտասը-
նա տախի միխալիֆէթ իյլէմիշ
տիր։ Պու վէճճլէ կազէթաճըլար
միւպահասաթը թաագիպ իլէ,
մէճլիս միւզաքերաթընա տայիր
եազտըգլարը պէնտերտէ սէհվ
վէ խաթաեա սիւչար օլմազլար։
միւշարիլէյհ ֆիլհագիգա տօղրու
օլան իշպու թալեպէ միխալիֆէթ
իտէր կիպի կէօրիւնմէյէրէք, եա-
լընըզ տախիլիյէ նէզարէթի ճելի-
լէսի Գանօն լայիհալարընը մէ-
պուսլարընն ատէտինէ միւսաֆի
նիւսխէ թապ իթտիրտիյի ճիհէթ-
լէ, իշպու թալեպլերինի հիչ պիր
սուրէթլէ գապուլ իտէմէյէճէկի-
նի պէյան իլէ պէրապէր, պու
խուսուսա տայիր տախիլիյէ նէ-
զարէթինէ միւրաճաաթ իյլէմէլէ-
րինի իճատէ իյլէմիշ տիր։

Տախիլիյէ նազըրը տէվլէթլու
բաշա հազրէթլէրինին սաթպուա-
թընն պահագ մէշրու օլան թալէ-
պինին թէրվիճինտէ հիչ պիր
միւշքիլաթ կէօրմէյէճէյի զան-
նընտայըզ։

Լ՝ Թէ-րէ

— Հազրէթի Մուհամմէտին
լէյլէի մէվլուտու օլմասը միւնա-
սիպէթիյլէ, տէյն իչին մահպուս
պուլունան պազը քիմէնէյէր քէ-
ֆալէթէ բապթէլ հապատան չը-
գարըլմըշլար տըր։

—Մաճար միլլէթի թարաֆընտան
իեանէ օլարագ 5000 ֆրանգ
թօբլանըլըպ, Սալթանատը սենի-
յէնին բէշթա գօնսօլոսու մանի-
ֆէթիյլէ իրսալ գըլընմըշ տըր։

—Կէչէն բէնճէնպիհ կիւնիւ
վուգու պուլմուշ օլտուղունու
պէեան իթթիյիմիզ հարէքէթի
արղտա ֆէնէր ճիվարընտա ֆի-
ռեմիթ մահալլէսինտէ իքի պապ
խանէ երգըլմըշ տըր։

—Հէյեէթի Մէպուսան տէօր-
տիւնճիւ եանի ճումատա իրթէսի
կիւնքի իճթիմաընն զապթընը
եէրիմկիզին միւսատտէսի օլմատը-
ղը հասէպիյլէ, եարընքի նիւս-
խէմիզտէ տերճ իյլէմէյէ մէճպուլ
օլմուշլուղ տուր։

—Ճումատա իրթէսի կիւնիւն-
տէն պէրու Էվրօքա հավատիյէ-
ընի միւնատէրիճ օլան Ա.ժանս Հա-
վաս թէլէկրաֆլարը շու կիւն սա-
աթ տէօրտէ դատար վարիտ օլ-
մամըշ տըրլար։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Կէչէն ճիւմատա կիւնիւ ընդհ.
ժողով թէճէմմիւ իտէրէք, մէճ-
լիս աչըրը աչըլմազ, Ս. Պատրի-
արք հազրէթլերի թարաֆընտան
պիր մէքթուպ գրրատաթ օլունա-
ղագ, մէզքիւր մէքթուպուն մէէ-
լի, երեսփոխանլարտան Ազայէկ-
եան Յովհաննէս էֆէնտինին վէ-
ֆատ իթմիշ օլտուղունտան օ կիւն-
քի մէճլիսի թէէխիր իտէրէք, ճէ-
նաղէ ալայընա կիտիլմէքտէն ի-
պարէթ իտի։ Հալ պու քի, հա-
զըր պուլունան երեսփոխանլար
պու թէքլիֆի թատիլ իտէրէք,
թարաֆլարընտան պիր պատգա-
մաւորութիւն թայէին իտիպ
կէօնտերմիլլեր տիր։ պունուն ի-
զերինէ մէճլիս աչըլըպ, պիր
միւտտէթ Ատենագրութիւնլար
հագգընտա միւզաքերաթ ճերէ-
եան իտիպ, ատենագրութիւն-
լարը վագթընտա երեսփոխան
էֆէնտիլերէ իրսալ գըլընմասը
մուգարրեր պուլունմուշ տուր։
պատէհու, էվվելքի մէճլիստէ
Օգսէն էֆէնտինին մէսէլէսի մվ-
գըյի միւպահասաեա վազ օլու-
նուպ, պազը միւզաքերաթտան
սօնրա, ոֆվ գուրասը վիրիլէ-
ռէք, մէսէլէի մէզքիւրէ տէֆ ի-
տիլմիշ տիր։

Պատէհու, Մատթէոս սրբա-
զան մախսուսէն սէօզ խսթէյիպ,
միթէվէֆա Ա.յվատեան Մատ-
թէոս էֆէնտինին վէֆատը հագ-
գընտա պիր միւէսսիր դամբա-
նական նութգու իրատ իթտիք-
տէն սօնրա, երեսփոխանլար
քեռաֆֆէթէն ատաղա գալդըպ,
մատթէմ գուրասը իթա իյլէմիշ
տիրլէր։

Ղալաթա էհալիսի թարաֆընտան
թագտիմ գըլընան մահղէր
գրրատաթ օլունուպ, մէսէլէնին
թէֆթիշէ լաղմ կէլէն գօմիսիոնա
իհալէ օլունմուշ տուր։

Պատէհու, գաստիարակու-
թիւն մէսէլէսի մէվգիի միւզա-
քերէյէ գօնուլուպ, Օգսէն է-
ֆէնտի պիր կիւզել նութգ իրատ
իյլէմիշ, վէ Ուսմ խորհուրդ թա-
ըաֆընտան վիրիլէն լահիա իլք
գըրատաթտա էսասէն գապուլ օ-
լունմուշ տուր։

Քրիստոսատուր Ղազարոսեան Էֆէնտի տախի միլէթիմիզին նէ գատար նուֆուստան իպարէթ օլտուղունուն պիր սթաթիսթիգ վասրթասը,յլա պէյան օլունմասը-նը թէքլիֆ իթմիշ օլարագ, իշպու մուհիմմ թէքլիֆ մէճլիս թարաֆընտան գապուլ օլունուբ, իգթիզասընին իճրասը լազըմ կէլէն գօմիսիօնա հէվալէ օլունմուշ տուր։

Միլլէթ մէճլիսիմիզին պու տէֆա իյլէտիյի իճթիմա, սէնէվի սօն իճթիմայը օյմագ իւզրէ, ատենապետ Ստեփան բաշա Հապրէթլերի թարաֆընտան ղայէթ կիւզէլ, վէ կէրէք իրատ իսէն զաթըն, վէ կէրէք մէճլիսի ումումինին չէրէֆինի մուճիպ օլաճագ, շիմտիյէ տէկին նամէսմու պիր նութգ իրատ գըլընըբ, մէգքիւր նութգատա սէնէ իչինէ թահթը միզաքէրէյէ վազ օլունմուշ մէսէլէլէր վէ մէճլիսին քիւշատընատա պահս օլունանագ մէսէլէլէր հագգընտա մայիսմաթը մուգթազիյէ իթա գըլընարագ, մայիս 6 տա քիւշատ օլունմագ իւզրէ, Մէճլիսի Ումումի գաբանմըշ տըր։

—

Տիւնքի կիւն իւսկիւտար Ամլամբզ Ս. Խաչ թաղըն մէքթէպինէ Ազգ. ժողովա երեսփոխան ինթիխապաթը իճրա օլունարագ 111 գուրատան զիւեատէ գուրա գաղանանլար ամիտէքի զամլար օլուպ, Ազգ. ժողովա երեսփոխան ինթիխապ օլունմուշլար տըր։

Գուրա

84 Թադէոս էֆէնտի Պէկեան
80 Սիմոն էֆէնտի Ֆէլէքեան
76 Գասպար էֆէնտի Զարազ

Քէզալիք իւսկիւտար Եէնի մահալլէ Ս. Կարապետ թաղընատա տա իճրա օլունարագ չու ամիտէքի էֆէնտիլէր ինթիխապ օլմուշլար տըր։

Հաճի Միհրան էֆ. Պահճէգաբուլուեան.
Նիկողոս էֆ. Ալաճաճեան.
Տրդատ էֆ. Փափազեան.
Պողոս էֆ. Թորգոմեան

ՎԵՐՋԻՆ ՈՂՋՈՒՅՆ

ԱՌ

ՎԱՂԱՄԵՌԻԿՆ՝ ԱՐԱՄ Գ. ՆԵՐՍԷՍԵԱՆ

—

Կուգամ, թէեւ անոգան, տխուր՝ բայց սրտագին պարտք մը կատարել. Արամին յիշատակին ողջոյն մը տալ։

Փղձկեալ սրտիւ, մելամաղձ գրչաւ, ջախջախ քնարով Անոր մահուամբը խոցուած սրտերուն մխիթարութիւն տալու։

Կ'ուզեմ նաեւ պանդուխտ Արամին ծաղիկ կեանքը հատառօտագիծ ուրուագրել։

Բայց ո՞վ կարող է, Անոր յաւիտենական կսկիծը՝ առժամեայ սուգերու համար պատրաստուած քարտէզներու վրայ լրիւ արձանագրել։

Ո՞վ կարող է որդեկորոյս ծնողքի մը սիրտը քննել...։

Ներսէսեանց հմայստեղութիւնը՝ այսօր իւր ապագայ փայլուն աստղերէն մէկը կորսնցնելով, ոչ միայն համօրէն գերդաստան մը կ'որբանայ, այլ եւ Անոր սրտի եւ մտքի ազնիւ ձիրքերը 'ի մօտոյ գիտցող բարեկամները։

Անոնցմէ ոչ ոք կրնար երեւակայել թէ՝ Արամի դպրոցական վերջին մրցանակը, յաղթական մրտենին, վաճառականական գլուխը՝ յաւիտենականութեան համար անցագիր մը պիտի ըլլար իրեն...։

Արամ Ներսէսեանը՝ իր մանկութեան հասակէն, Շահ-Նու. վարժարանէն ճանչնալու պատիւն ունեցած եմ։

Սա, իր դպրոցականութեան մէջ անգամ՝ մասնաւոր կատարելութիւններով օժտուած՝ Շահնազարեանի մը սանն ըլլալն իրեն միշտ փառք կը սեպէր։

Զուիցերիոյ նախապատրաստական դպրոցներուն մէկուն մէջ վաճառականական ուսմամբ կզբաղէր, անչուշտ զգալով որ՝ Հայոց մէջ որչափ կարեւորութիւն ունի՝ իմաստուն վաճառականութիւնը։

Իւր ուսման ընթացքը Բարիզու վաճառականական բարձրագոյն դպրոցին մէջ աւարտելէն զկնի՝ գժբաղդաբար տկար վերադարձաւ, թերեւս հայրենի օդով՝ զինքը կազդուրելու նպատակաւ։

Բայց աւաղ, ծնողաց յոգնաջան աշխատութիւնը, խնամակալուհի-Մօր մը անհուն տքնութիւնները, բժշկաց ճարտարութիւնը 'ի դերեւ ելան, ուստի ապաքինութեան վերջին յոյսը միայն մնաց 'ի Գահիրէ զրկել՝ բժշկաց խորհրդով։

Եւ մինչդեռ իւր բարեկամները՝ ակնապիշ՝ Անոր 'ի հայրենիս վերադարձը տեսնել կը փափաքէին, նա՝ այս սրտասուաց հովտէն, երկնային հայրենիքը՝ երթալ կը պատրաստուի եղեր...։

Արդէն Արամի հոգին՝ խաչին ոտքը հանգչած էր։

Ուզեցին ծնողքը՝ որ Արամի մարմնոյ նշխարներն ալ Գողգոթայի գիրկը հանգչեցնեն։

Օրհնեալ ըլլայ իւր դամբարանը։

Արամ, օտարութեան մէջ իւր ուսմունքը կը կատարելագործէ, պանդխտութեան մէջ կը մեռնի՝ կարօտ՝ իր ծնողքին, իր եղբայրներէն, քոյրերէն եւ ազգականներէն։

Արամին վերջին հառաչանքը, հուսկ հոգագը եղած է՝ կըսեն, Լուրդ-Լուրդէրի ողբաձայն երգը...։

Անձկատենչ՝ իր հայրենիքը ուզած է մեռնիլ, այն ինչ հոգին արդէն անմահութեան կը հանդերձէր...։

Ապաքէն, Ազգը՝ դեռ նոր իւր մէկ հոյակապ բանահիւսը թաղեր էր, դեռ Ազգ. ժողովը՝ իւր օրէնսդրին վրայ իւր սուգը չէր մերկացեր, Հայկական բանասիրութիւնը, իւր Խաս գիւղցի վաղամարշամ գրագիտին մահը լալէն տակաւին դադրած չէր, եւ ահա՛ նախանձոտ Պարկեանք՝ վաճառականութեան համար լոգբոջած ապագայ ընձիւղ մը իրենց անհամբոյր գերանգուոյն չարաչար զոհ կընեն...։

Արամ Գ. Ներսէսեան ոչ եւս է։

Երբ Հիւրմիւզ կը մեռնի, Անոր ցաւը՝ մտքի կազդէ. ու անունը ազգային մատենագրութեան ճակատը կ'արձանագրուի։

Երբ Ռուսինեան կը մեռնի, Անոր անդառնալի բացակայութիւնը՝ Երեսփոխանական ժողովը կը տուժէ, եւ անոր վերջին կտակը՝ Ընդհ. ժողովոյ խորհրդարանական տարեգրութեանց մէջ անջինջ կը պահուի։

Երբ Ղազարոս Յովսկիմեան կը մեռնի, Հայ բանասէրը կ'ողբայ, ու Անոր յիշատակը՝ գանձերով կը փառաւորէ։

Իսկ երբ Արամ կը մեռնի, Անոր մորմոքն ու կսկիծը հիւրէի կը զառնէ, եւ կը կորզէ ամենուն աչքէն՝ արցունք, եւ սրտէն՝ հառաչանք։

Անոր վիշտը՝ ընդհանուր որդեկորոյս ծնողաց սրտերուն մէջ կը տարածի...։

Այլ Դու, երանելի Հոգեակ, Դու որ արհամարհեցիր երկիրս ու համանգամայն իւր փչերը, գիտէիր արդեօ՞ք, որ անոնք՝ օր մը ուրիշ երկրի մը մէջ վարդեր պիտի դառնան։

Գիտէիր որ, Քու զուարթ Ստուերդ՝ երկնից կամարներէն օր մը մեզի քաղցրաժիմ պիտի ողջունէ։

Օ՜ն ուրեմն, ընդունէ՛ այն սրտահառաչ մաղթանքները՝ զոր մտերիմ շրթունքներ առ Քեզ կը խնկեն։

Ընդունէ՛ նաեւ այն ցօղաթուրմ ծաղիկները՝ զոր կարեկից ձեռքեր՝ պերեզմանիդ վրայ կը սփռեն...։

Ա. Ց. ԱՅՎԱԶԵԱՆ

. . . Խմբագիր.

10 Մարտ 1993 թիւ թերթի Նոր Դար պատուական լրագրոյն մէջ Հայ Գործաւորաց Ընկերութեան անուամբ վերհրատարակ կայսեր իր լուսանկարովը ոսկեզօծ շքեղանակի մէջ Ամ. Ղահմանադրութեան սկզբնական կանոնաց օրինակը ներկայացնելով Ն. Վերհրատարակութեան, արտաքոյ կարգի հաճութեանն արժանացեր և 600 ոսկւոյ գումար մ'ալ շնորհ ընդուներ խօսքը կարդացուեցաւ։ Հայ. Գործաւորաց Ընկերութիւնն ասանկ նուէր մը ներկայացուցած չէ և սոյնպիսի շնորհ մ'ալ չէ ընդունած, ցնորքնութիւնս ատկէ բնաւ տեղեկութիւն մը չունենալուն կը խնդրեմ մերձագոյն թիւէրնեդ մէկուն մէջ 'ի միամտութիւն Մեծարոյ Ընկերաց սոյնս հրատարակել բարեհաճիք։

Որով մնամ ձեզ երախտատարար,

Հ. Հ. Գ. Ընկերութեան
Ցնորքն Ժողովոյ
Ատենապետ
Ա. ԳԱՎԱՖԵԱՆ

1877 Մարտ 11.
Կեդրնատեղի
Մ. Ն. խան թիւ 11

ԱԶԴ

Ուսումնական խորհրդոյ օժանդակ խորհուրդն իւր գրասենեակը հաստատեց Ղալաթիոյ կեդրոնական վարժարանին առաջին յարկի թիւ 1 սենեակին մէջ առժամանակեայ կերպով, որ բաց է ամեն օր եւրոպական ժամը 10-12 այսինքն երկու ժամ մինչև կէս օր։ Ուստի օժանդակ խորհրդոյ հետ գործ ունեցողները պէտք է դիմեն որոշեալ տեղին։

Ղալաթա
9 մարտ 1877

—

Ուսումնական խորհրդոյ օժանդակ խորհուրդը կը ծանուցանէ արդոյ հասարակութեան թէ՝ ազգային մատենադարանի մը կազմութեան ձեռնարկած է. յորում՝ պիտի պարունակեն Հայերէն լեզուաւ տպուած, կամ Ազգին վերաբերեալ օտար լեզուաւ տպագիր կամ ձեռագիր գրեանք. և թէ այս մասին եղած նուէրներն մեծաւ շնորհակալութեամբ պիտի ընդունուին յիշեալ մատենադարանին մէջ՝ նուիրատուին անուամբը պահելու պայմանաւ։

Ազգ. Վարչութեան ուսումնական խորհրդոյ կողմէ սոյն մատենադարանին վերատեսուչ կարգուած ըլլալով Արժ. Տ. Ցովհաննէս քահանայ Հիւնքեարպէյէնտեան, որ և է խնդրոյ կամ նուէրի մասին պէտք է ուղղակի դիմել առ նորին Արժանապատուութիւնն։

9 մարտ 1877

ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

Ճումա էրթէսի Մարտ 12

Պէշիք	114—
Մէթալիք	115—50
Մէշիսիէ	104—52
Պագրը	170—
Ինկիլիզ լիրաը	109—54
Ռոլ	89—10
20 Ֆրանգ	87—26
Բրիմից	54—20

—

1865	խթիդրաալը	Ֆրանգ	75—
65	"	"	74—
69	"	"	67—
73	"	"	65—50
1872	"	լիրա	25— 5

—

Բուժելի	56—
Սոսիէթէ	5—10
Քրէտի	5— 8
Պանգ Գոսմանթինոբլը (գուբ. քէսքը)	5—12

ԳԱԼԱԹԱ ԲԻՐԱՅԱՍԸ

Լոնտրա 25 Մարտ Լսնտամը ումումի	12—10
Բարիզ 25 Մարտ Լսնտամը ումումի	12—50

Գոնսոլիտ	Գայմէ
15—54 աչքարը	— աչքարը
15—54 եիւքսէք	— եիւքսէք
15—25 աշարա	— աշարա
15—29 գարանտը	— գարանտը

Մարտ 11 ոսկի 1 տէ 15—15
Պու կիւն ոսկի 1 տէ գայմէ 159 22

Պիր ֆագըր գատըն, 6 եաշընտա պիր գէշը պէրապէր օլտուղու հալտէ, էհվէն ֆիյաթլա սիւտանալըգ իթմէյէ հազըր օլատուղունտան, լիւզումի օլանլարըն ղաղէթամըզըն իտարէխանէսինէ վիւրաճաաթ էյլէմէյի իլան օլունուր։

ԻԼԱՆԱԹ

ԱՌԱՋՆԱԴ

ԲՆԱԳԻՏՈՒԹԵԱՆ

ՆԱԽՆԱԿԱՆ ԴԱՍԵՐՈՒ

ԵՒ

ԺՈՂՈՎՐԴԵԱՆ ՀԱՄԱՐ

ԵՐԿՈՍԻՐԵՑ

Մ. Յ. ԱՂԱԴՇԱԼԵԱՆ

Այս ամենակարեւոր գիտութեան սկզբունքները ժողովրդեան ամէն կարգերուն մէջ տարածող եւ միանգամայն ազգային վարժարանաց նախնական դասերու յարմար դասագրքի մը պակասութիւնը ի վաղուց անտի զգալի եղած էր։ Ահա այս պակասը լեցուց այս անգամ Մեծ. Մկրտիչ էֆ. Աղաալեան երկասիրելով եւ հրատարակելով սոյն կարեւոր մատենիկը որ վերոյիշեալ կրկին նպատակներուն խիստ լաւ կը ծառայէ։

190 երեսէ բաղկացեալ եւ 38 փոքրագրեալ գեղեցիկ պատկերներով զարդարուած է։

Կը գտնուի Նէնի—ճամի Չիլինկիրլէր ճատտէսի, թիւ 2 Ս. Ղ. եւ Նազմաճեան գրատունը եւ ուրիշ դրավաճառաց քով։ Գին 1 ֆրանք։

ՎԻՔՏՈՐ ՀԻՒԿՕ

ԻՄՊԷՌ ԿԱԼԼՈՒԱ

—

ԹԱՐԳՄԱՆԵՑ

ՌԱՖԱՅԷԼ ԱՐՓԻԱՐԵԱՆ

Կը ծախուի Պոլիս Եէնի ճամի Չիլինկիրլէր ճատտէսի, Ս. Ղ. եւ Նազմաճեանի գրատունը, նաեւ Ղալաթեայ Եիւքսէք Գալտերիմ թիւ 22. Հայկական գրատունը։ Գին 3 Ղրշ.

ԳՈՐԾԱՐԱՆ

ՊԱՏԿԵՐՀԱՆՈՒԹԵԱՆ

ԵՒ

ԳԾԱԳՐՈՒԹԵԱՆ

ՏԵԼԵՄԱՔ Մ. ԷՆԳԷՍԷՐՃԵԱՆԻ

Ռուսեայ ի Փարիզ

Ի ՎԱՐԺԱՐԱՆ ԳԵՂԱՐՈՒԵՍՏԻՑ

Բերայ, Էյրի—սոգագ թիւ 16, Թագսիմի աղբիւրին քովի նոր բացուած փոքոցի ուղղութեան մէջ, կամ աւելի դիւրութեան համար, պէտք է դիմել Թարլա—Պաշի ճատտէսի թիւ 47, թիւթիւնճիւ Նազարէթ աղայի խանութը եւ անկէց տեղեկանալ։

Սոյն գործարանին մէջ կ'աւանդուին պատկերհանութեան (ըէնթիւռ) եւ գծագրութեան (տէսէն) ամէն ճիւղերը։

Պատկերհանութեան ճիւղին մէջ կ'աւանդուին նախ մէկ կամ երկու գոյնով (օքռէյօն նուար) կամ (օ տէօ քռէյօն), դիմագծութեան (Ֆիկիւռ), տեսարանագծութեան (բէյզաժ) եւ ծաղկագծութեան օրինակութիւններ, գարէ արձաններէ օրինակութիւն, օրինակութիւն ըստ բնութեան (ա՝ռքռէ նաթիւռ), իւղաներկ, ունաւոր պատկերներէ օրինակութիւն մէկ կամ երկու գոյնով, օրինակութիւն իւղաներկ ընտիր պատկերներէ ամէն գոյնով, օրինակութիւն կենդանի բնութեան (նաթիւռ վիվանդ) նախ մէկ կամ երկու գոյնով եւ ապա ամէն գոյնով, կրթութիւն չարժմանց կենդանի բնութենէ (մուվմանտ ա՝ թռէ նաթիւռ) եւ բաղադրութիւն (քոնբոզիսիոն) ամէն գոյնով, ընդօրինակութիւն օրինակաւոր (թէ՝ռսբէքթիվ), Խնդրողաց մանրանկար (մինիաթիւռ) ալ կ'աւանդուի փոքոկրի վրայ, նմանապէս բռոնզէ եւ ջրաներկ (աքուառէլ)։

Վերոյգրեալները աւանդուած միջոցին ի պահանջել հարկին մարդակազմական, երկրաչափական եւ զանազան գիտութիւններէ ծանօթութիւններ ալ կը տրուին, որոնք խիստ կարեւորութիւն ունին պատկերհանութեան մէջ։

Գծագրութեան ճիւղին մէջ պիտի աւանդուին նախ գործնական երկրաչափական ձեւերու գիտութիւնը եւ կրթութիւնը, յետոյ կրթութեան զարդանկարի օրինակութեանց, մատիտով եւ թանաքով (անքրը տր չին), ուղիղ եւ կոր գծերով բաղադրութիւն (գօնպինէզօն տէլինէր տռուաթ է տէ սիրքօնֆէրանս) ջրաներկով (լաւէ։ Այս դասին մէջն է ամէն տրէսատի մէջ գործածուած կանոնաւոր ձեւերուն ուսումը։ Ճարտարապետական գծերու գիտութիւնը եւ կրթութիւնը, ճարտարապետական չորս հիմնական օրէնքները, մատիտով եւ չինի մելանով եւ կրթութիւն զարդագծութեան՝ մելանով, չափագիտական լուսոյ եւ ստուերի օրէնքներուն գիտութիւնն ե՝ կրթութիւնը ջիաներկով (լավի), եւ ընդօրինակութիւն գծական (բէտսբէքթիվ լինէէռ)։

Վերոյգրեալները կ'աւանդուին սոյն Գործարանին մէջ մինչեւ մէկ աշակերտ ալ ըլլայ։

Մուտքին պայմաններուն համար պէտք է գործարանատէրը Մ. Տելեմաք էֆէնտին տեսնել որ կը գտնուի առ այժմ իւր Գործարանը Բշ. մինչեւ ժամը Տասնեակեան 5, Դշ. ամբողջ օրը, Ուրբաթ եւ Կիր. մինչեւ 5։

Գործարանը այն տանը մէջն է ուր կը բնակի Մ. Տելեմաք էֆէնտին իւր ընտանեօքը. ուսանողուհիներ ալ կ'ընդունուին պէտք եղած պայմաններով։

ՊԷՅՕՂԼՈՒՆՏԱ ԿԱԼԱԹԱ-ՍԱՐԱՅԸ ԳԱՐՇԵՍԸՆՏԱ

ԷՎՐՕԲԱ ԷՃԶԱՀՈՒՆԷՍԻ

ՍԲՕՂԼՕՆԱԹՕՍԸՆ ԹԷՐԹԻՊԻ ԻՒԶՐԷ

ՁԷՎԻԶ ԵԱԲՐԱՂԸՆԸՆ

ԶԷԼԻՔ ՇՈՒՐՈՒՊՈՒ

Ինչպէս մուալիճէ տիւրլիւ տիւրլիւ սրբաճալարը տէֆ ու թէտավի խտէր. խուսուսիյէ սրբաճաթրգանմալարրնը, սրբաճատան հասրլ օլմուշ էյօզ աղրբլարրնը, եարա բէյտա էթմիշ օլան սրբաճատան չիշմէսինի վէ չիւրիւսէսինի քեամիլէն քէսէշ տէֆ խտէր։

Սուրէթը իսթիսմալի չու վ՝ ճէյլ տիր—Պէօյիւքլէր սապահ ապշամ եէմէքտէն եարբմ սաաթ եա սօնրա եախօտ էվվել պիրէր չօրպա գաշըղը ալաճագլար տրր։ Զօճուղլար տախի ադշամ սապահ օ թէրթիպ իյէ պիրէր գանվէ գաշըղը ալաճագլար տրր։ Հէքիմլէր հասթալըղըն աղրբլըղընա կէօրէ կէրէք պէօյիւքլէր վէ կէրէք չօճուղլար իյին կիւնտէ իքի գաշը տան տէօրթ գաշըղա գատար արթըրագիսիրլէր։

Ինչպէս իլաճ մէղքիր էվրօբա էճզահանէսինտէ վէ Կալաթա Եիւքսէք—Գալտերիմտա Մ. Ալէքսան էճզահանէսինտէ սաթըլըր։

ՏՕԳԹՕՐ ԼԸՊՕՎԻՉ

Կիպլի Հասթալըգլարա վէ տէրի Հասթալըգլարընա պատան Տօգթօր Լըպօվիչ, էվվէլքի խանէսինի թէրք իտուշ, շիմտի Պէյօղլունտա Թընէլ գարշըսընտա 9 իւմպիւլ սօգաղընտա 3 Նուամէրօղու խանէտէ իգամէթ իլթիմէքտէ տիր։ Մէղքիւր խանէտէ հէր կիւն սաաթ իւչտէն ալթընչը գատար հասթալարա պագար։ Սալը վէ չարշամպա կիւնլէրի տէ ֆուգարալար իչին Հայրաթը վար։

ՄԷՎՍԻՄ

Սապրդը միսիլու պու տէֆա տախի Մ. Վ.) ասապեան ասըլ Նօրվէճ պալըգ եաղընտան կէթիրթիմիշ օլմաղլէ չիչէ վէ պրյէ իլէ Պաղչէ գաբուտա Գարաղօլխանէ վէ Ֆրուն գարշըսընտա քէնտի մաղազասընտա զայէթ ալէասընտան սաթըլմաղտա տրր։ Սոն վագրթլարտա պիր թագըմ հիյլէլի եաղլար սաթըլտըղը իչուն միշտ Մէրիլէրին տրգգամը տավէթ օլունուր։

ՄԻՆԱՍԵԱՆԸՆ

ՄԱՂԱԶԱՍԸՆՏԱ ՊՈՒԼՈՒՆԱՆ

ՎԷ

ՔԱՂԱՔԱՍԷ

տէնիլէն աղրը իլաճը՝ քեաֆֆէթէն օթլարտան թէրթիպ օլունմուշ օլմաղլա, կէրէք իչէրտէն վէ կէրէք տիշարտան խթիմալ օլունուր, միւթէհատտիտ աղրբլար վէ հասթալըգլար գիյրտէ պէտեան օլունտրդը վէճհէշ ազ միւտտէթ զարֆընտա տէֆ խտէր։

Հէր տիւրլիւ եան, միյտէ, պէլ եախօտ պաղբրսաղ աղրբլարը, վէ պունտան մատտա խահալ, գէլէրտ վէ տիկէր եան հասթալըգլարը օլանլար պու իլաճտան պէր վէճհի սաթի իչմէլի տիրլէր։ Եարբմ պիլլօր սուլրն իչինէ պիր չօրպա գաշըղընտան պիեատէ չէ-գէր գէյմալը, իւզէրինէ տէ պիր թաթ-քէր գէյմալը, իւզէրինէ տէ պիր թաթ-լը գաշըղը Փանասէ տօլտուրմալը։ Էյիճէ գարըշտրրդ իչմէլի տիր։ Պօղազ հասթալըգլարը վէ չիշլէր իչինտէ եա-գարտա սէօյլէ տիկիմիզ կիպի իլաճը թէրթիպ իտուշ սաաթտա պիր եախօտ իքի սաաթտա պիր քէրրե պիր վէ եա իքի թաթը գաշըղը իչմէլի տիր։ Սըղը, այաղ աղրբսը, միյտէ վէ նէվ պէ նէվ սրրթ աղրբլարը իչին տիշարտան Փանասէ սիւրէրէք էյիճէ օվալամալը տրր։ Տիղ աղրբսը իչին տէ պիր բարչա բամպուղը Փանասէյէ պաթրբրագ աղրբլյան տիղ իւզէրինէ գոյմալը տրր։

Պիր աղրը իչին տիշարտան Փանասէ սիւրիւնմէք լազիմ կէլտիկի վագրթ՝ պիրաղ տա իչիւիր իսէ՝ տահա յարուգ աղրը սավար։

Թէնին եանան վէ եա էգիլէն եէրբ-լերի էյի էմմէք իչին ամրագագ իւզէրինէ էրէյիճէ Փանասէ տօլտուրմալը տրր։ Պուչագ վէ սայիրէ իլէ քէսիկտիկինտէն հասրլ օլմուշ եարալարը սաավուշտուրմագ իչին գանդրը սիրմէղտէն էվվել տէրհալ եարայը պաղլայուպ՝ էյիճէ ըսլանընճայա գատար իւզէրինտէն Փանասէ տօլտուրմալը տրր։ Փանասէ գանա տա աճէլէ վէ նիզամընտա պիր ճէվէլան վէրտիրիր վէ պիթիւն նաթուրայը գուվվէթլէնտիրիր։

Պու մուալիճէնին վէրտիկի Փանասէյէ իւզէրինէ ուղտան ուղտագկէ սէօյլէմէք մահի տիր, իսթիսմալ իտէնլէր տայտա մէտ իտէրլէր։ Իսթէյէն պիղգաթ թէճրիպէ իտէպիլիր։ Ֆիյաթը ուճուզ տրր։

ՏՕԳԹՕՐ ՄԱՐՔԷԼ

Վիէննա մէքթէպլէրինտէ 15 սէնէ մուգատտէմ տիրլօմա ալմըշ վէ պիր չօգ Եվրօբա խասթախանէլէրինտէ բըրօվա իթմիշ օլան Տ. Մարքէլ պու տէֆա Պէշիկթաշտա Բաչա մահալլէսինտէ Բումքիլիսի գարշըսընտա 4 նումէրօղու քէնտի խանէսինտէ հէր կիւն սաաթ 3 տէն 5 է գատար բաղարտան մատտա ֆագիր խասթալարա մէճճանէն պագ աճագ տրր։

Քէզալիք պէ հէր կիւն Գալաթատա Վօյվոտա ուղտընտա Բօլօնիզ էճզահանէսինտէ սաաթ 7 տէն 9ա գատար պուլունուպ հէր նէվի խասթալարա պագ աճագ տրր։

Պունտան մատտա վագրթլարտա պալէատէ գիշր օլունան խանէսինտէ պուլունուր։

Միսմիյիղէյ տօգթօր, ճէրրահլէգ վէ էպէլիք վէ բահիմ իւֆիւնէրի գանը վէ գուրու պասուր, սրթմա կէօյիւս, տէրի խասթալրը, Ֆրէնկվ վէ օնտան գայմա գուլագ, պուրուն կէօզ վէ բահիմ վէ եէլլէրինի նէ գատար էսկի օլսա բէհրիզսէղ ազ վագրթ զարֆընտա տէֆ խտէճէք, վէ պէլ ուղուգլուգ եէնի վէ էսկի քէնտի ալէաթընտա օն տէֆատա տէֆ խտէճէյինի իլան խտէր։

ԱՍԸԼ

ԳԱԶԱՄԻԱ

ԵԱՆԻ

1877

ՍԷՆԷՅԻ ԻՍԱՎԻՅԵՅԻ ՄԱԽՍՈՒՍ

ՕԼԱՆ ԻՍԹԻԽԱՐԱՃԱԹ

(ԻԼԱՎԷ)

ՈՒՑԳՈՒՏԱ ԿԷՕԲԻԵՆԷՆ ԲՈՒԵԱԼԱԲԸՆ

ՄԱՆԱԼԱԲԸ

Իրենճի տէֆա թատ օրտուպ հէր Լամէնի քիթատճը տիւքքեռնելարընտա տոմժըմնատտա տրր

Ֆր. 100 վարա

Կալաթատա Մինասեան վէ չէրիքէրի Ամերիքա մաղազասընտա սաթըլըր